

Annexe au Doc. NR0273B1
Annex to

(SCR/26/sept. 2002)
(RSC/26/Sept. 2002)

ANNEXE

AMENDEMENT EVENTUEL DU N° 21.06 AFIN D'Y MENTIONNER EXPRESSEMENT

LES "COMPLEMENTS ALIMENTAIRES"

(Point III.A.3 de l'ordre du jour)

ANNEX

POSSIBLE AMENDMENT OF HEADING 21.06 TO SPECIFICALLY

MENTION "FOOD SUPPLEMENTS"

(Item III.A.3 on Agenda)

PROCEDURE DE L'ARTICLE 16
AMENDEMENT DE LA NOMENCLATURE

CHAPITRE 21.

Insérez la nouvelle Note de sous-position suivante :

"Note de Sous-position.

1. Aux fins du n° 2106.20, l'expression "compléments alimentaires" signifie les préparations visant à compléter la prise d'aliments qui sont compris dans un régime alimentaire normal. Les compléments alimentaires sont constitués d'extraits de plantes, de concentrés de fruits, de miel, de fructose, etc. et contiennent des vitamines, des minéraux, des acides aminés, des acides gras essentiels, etc..., qui ont été ajoutés. Ils sont commercialisés sous forme posologique (capsules, comprimés, pilules, poudres, ampoules, etc.), et sont souvent disponibles en boîtes comportant des indications selon lesquelles ils entretiennent la santé ou le bien-être.

Toutefois, les préparations similaires destinées à la prévention ou au traitement de maladies ou de troubles sont exclues (n° 30.03 ou 30.04)."

N° 21.06.

Nouvelle sous-position 2106.20.

Insérez la nouvelle sous-position 2106.20 :

"2106.20 - Compléments alimentaires".

ARTICLE 16 PROCEDURE
AMENDMENTS TO THE NOMENCLATURE

CHAPTER 21.

Insert the following new Subheading Note :

"Subheading Note.

1. For the purposes of subheading 2106.20, the expression "food supplements" means preparations whose purpose is to supplement the intake of nutrients to be found in a normal diet. Food supplements are based on plants extracts, fruit concentrates, honey, fructose, etc. and contain added vitamins, minerals, amino acids, essential fatty acids, etc. They are marketed in dose form (capsules, tablets, pills, sachets of powder, ampoules of liquids, etc.), and are often put up in packages with indications that they maintain general health or well-being.

Similar preparations, however, intended for the prevention or treatment of diseases or ailments are excluded (heading 30.03 or 30.04)."

Heading 21.06.

New subheading 2106.20.

Insert the following new subheading 2106.20.

"2106.20 - Food supplements".
